

Acción de evacuación ante el tsunami



El 3 de abril de 2024, un terremoto en Taiwán activó una alerta de tsunami para todas las zonas costeras de la prefectura de Okinawa. Numerosos habitantes de la ciudad de Okinawa también fueron evacuados, pero muchos de ellos lo hicieron en coche, lo que provocó confusión y congestión en las carreteras.



En Marzo de 2025, se revisaron los supuestos de daños por el terremoto de Nankai Trough, Se espera que los daños se reduzcan significativamente mediante medidas individuales, como la construcción de estructuras resistentes a los terremotos y la evacuación temprana en caso de tsunami. Trabajemos todos juntos para proteger nuestras propias vidas, las vidas de nuestras familias y nuestras comunidades.

○EN PRINCIPIO LA EVACUACIÓN SE REALIZA A PIE. NO EVACUE EN COCHE !



En principio, quienes puedan caminar deberían evacuar a pie. Evacuar en coche puede causar congestión vehicular y retrasar su escape. Además, es importante la evacuación a pie, ya que los vehículos de emergencia podrían no poder pasar y las personas con necesidades especiales que necesiten evacuar en coche tendrían dificultades para poder hacerlo.

○より早く、より遠く、より 高くへ(YORI HAYAKU , YORI TOOUKU, YORI TAKAKU E).

Evacue lo mas rápido, lo más lejos y lo más alto de donde se encuentra. Si cuenta con tiempo, dirijase a un sitio de evacuación de emergencia designado y seguro o a un terreno más alto en la distancia. Si tiene poco tiempo, evacúe verticalmente hacia un edificio de evacuación por tsunamis u otro edificio alto en el lugar



- Si hay vecinos que no han evacuado, animelos a hacerlo diciendo algo como: "¡Se acerca un tsunami!". Si alguien necesita ayuda, colabore con otras personas a su alrededor para ayudar con la evacuación.
- Si hay un alerta de tsunami importante/alerta de tsunami:

Estacione su automóvil en un lugar alejado de vehículos de emergencia y del resto del tráfico, apague el motor, deje las llaves como están y evacue a pie

- Decidir de antemano dónde y cómo evacuar

Las familias deben hablar con antelación sobre dónde evacuar, qué llevar consigo al evacuar y cómo comunicarse entre sí

Asegurese de comprender la diferencia entre: ADVERTENCIA(注意報: Chuuihou)y

UN ALERTA(警報: Keihou)



Diferencia de la altura de las olas entre un Gran Tsunami (daitsunami keiho 大津波警報) y un Tsunami (津波警報)

- Alerta de GRAN TSUNAMI: 3 mts o más. Puede superar los 10 mts.
- Alerta de tsunami: entre 1mt.-.3mts



▲南海トラフ地震 防災対策 (内閣府)

Tierra del canal de Nankai Medidas de prevención

AREAS QUE REQUIEREN EVACUACIÓN

ACCIONES A SEGUIR :

1. EVACUE INMEDIATAMENTE APENAS LOS TEMBLORES DISMINUYAN
2. EVACUE A PIE
3. EVACUE LEJOS, RAPIDO Y HACIA UN LUGAR ALTO
4. SI EVACUA , NO VUELVA AL LUGAR DE ORIGEN
5. MANTENGASE INFORMADO

- Áreas que requieren evacuación en caso de alerta de tsunami: Si está en el mar o cerca del mar

En caso que esté lejos del mar, manténgase alejado del mismo y manténgase actualizado con la información sobre el Tsunami

Mapa de evacuación



▲津波ハザード マップ

Los sitios de evacuación de emergencia designados, los edificios de evacuación en caso de tsunami y las áreas objetivo de evacuación en caso de tsunami se pueden confirmar utilizando el Código QR : Mapa de evacuación que figura en esta página

Todos los servicios se proporcionan SOLO EN JAPONÉS.(a menos que se indique lo contrario). Para envíos por correo postal,correo electrónico Servicios o cualquier consulta en INGLÉS, envíe un correo electrónico a:kokusai@city.okinawa.lg.jp Okinawa-shi Yakusho Bunka Geino Ka(B1) 26-1 Nakasone-Cho, ciudad de Okinawa, Okinawa 904-8501

Preparación contra daños causados por el viento y las inundaciones



¡Preste atención al pronóstico meteorológico actualizado!

Para la próxima temporada de lluvias y tifones, ¡asegúrese de que su hogar esté preparado por fuera y por dentro antes de que la lluvia y los vientos se fortalezcan!



Preparación para el exterior de la casa

1. Limpie canaletas y desagües
2. Limpie el área y manténgala bien drenada
3. Asegure los objetos que puedan caerse
4. Asegúrese de que el gas propano y los árboles del jardín estén bien sujetos
5. Guarde todo aquello que pueda ser arrastrado por el viento
6. Las macetas y otros artículos deben asegurarse o guardarse dentro de la casa
7. Las ventanas y puertas contra tormentas deben cerrarse con llave de forma segura y reforzarse si es necesario



Preparación para el interior de la casa

1. Mantenga su teléfono celular y otros dispositivos cargados, y prepare artefactos de iluminación, baterías móviles, etc.
2. Garantice el suministro de agua Asegúrese de tener agua potable y llene las bañeras con agua para uso diario ante posibles cortes de luz



3. Asegúrese abastecerse de alimentos, linternas y radios portátiles, medicamentos de primeros auxilios, ropa, objetos de valor, etc.



Cantidad aproximada: Para 3 a 7 días

4. Protección de ventanas: Cerrar las cortinas ayudará a reducir la dispersión de vidrios en caso de que se rompa una ventana



Preparación para desastres por deslizamientos de tierra : Protéjase de los deslizamientos de tierra

Esté preparado diariamente inspeccionando lugares peligrosos y reuniendo información para la prevención de desastres y recuerde: auto-evacuar lo antes posible en caso de emergencia

Contacto: Sección de Prevención de Desastres TEL:098-939-1212(Ext.2046/2047)



Todos los servicios se proporcionan SOLO EN JAPONÉS.(a menos que se indique lo contrario). Para envíos por correo postal,correo electrónico Servicios o cualquier consulta en INGLÉS, envíe un correo electrónico a:kokusai@city.okinawa.lg.jp Okinawa-shi Yakusho Bunka Geino Ka(B1) 26-1 Nakasone-Cho, ciudad de Okinawa, Okinawa 904-8501